

CONVOCATORIA



CAMBiar

LICENCIATURA EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN INGLÉS-CASTELLANO

TRASCENDER

TRASCENDER

CAMBiar



PROGRAMA



Horario turno tarde:
3 días presenciales
14:00 - 17:30h
2 días videoconferencia
17:30 - 21:40h

Horario turno noche:
Lunes: 18:00 - 21:00h
Martes: 18:00 - 21:00h
Miércoles: 18:00 - 21:30h
Jueves [vía videoconferencia]:
17:30 - 21:40h
Viernes [vía videoconferencia]:
17:30 - 21:40h



Modalidad:
Presencial sincrónico
(Con 2 días videoconferencia)



Cuotas desde:
G. 350.000
(Con beca aplicada)



Duración:
5 años + Tesis



Título:
Lic. en Traducción e Interpretación
Inglés-Castellano

MALLA

1ER AÑO

PRIMER SEMESTRE

- PANORAMA DEL ANTIGUO TESTAMENTO
- METODOLOGÍA DEL ESTUDIO
- COMUNICACIÓN ORAL Y ESCRITA 1
- PSICOLOGÍA GENERAL
- INFORMÁTICA
- COMPRENSIÓN LECTORA Y PRODUCCIÓN DE TEXTOS ACADÉMICOS
- INTRODUCCIÓN A LA LINGÜÍSTICA
- TEORÍAS DE LA TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN 1
- GUARANÍ COMUNICATIVO 1

SEGUNDO SEMESTRE

- PANORAMA DEL NUEVO TESTAMENTO
- COMUNICACIÓN ORAL Y ESCRITA 2
- TEORÍAS DE LA TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN 2
- GUARANÍ COMUNICATIVO 2
- INTRODUCCIÓN A LA GRAMÁTICA INGLESA
- LITERATURA PARAGUAYA
- CULTURA ANGLOAMERICANA
- COMPOSICIÓN ACADÉMICA: ENSAYOS Y MONOGRAFÍAS

2DO AÑO

PRIMER SEMESTRE

- FORMACIÓN ESPIRITUAL Y PERSONAL
- FONÉTICA Y FONOLOGÍA COMPARADA
- LITERATURA EN CASTELLANO
- GRAMÁTICA INGLESA AVANZADA
- LINGÜÍSTICA APLICADA
- ESTILÍSTICA
- LITERATURA BRITÁNICA
- RELACIONES HUMANAS RESTAURADAS
- SOCIOANTROPOLOGÍA CULTURAL
- MORFOLOGÍA COMPARADA
- LITERATURA AMERICANA
- FUNDAMENTOS DE LA PRÁCTICA DE LA INTERPRETACIÓN
- PRÁCTICA DE LA TRADUCCIÓN 1

SEGUNDO SEMESTRE

- LIDERAZGO CRISTIANO
- PRÁCTICA DE LA INTERPRETACIÓN 1
- ESTADÍSTICA
- SEMÁNTICA : LEXICOLOGÍA Y LEXICOGRÁFIA
- SINTÁXIS COMPARADA
- ESTUDIOS SOCIO-PSICOLINGÜÍSTICOS
- IMPACTO DE LA IGLESIA
- SEMIÓTICA
- TRADUCCIÓN DE DOCUMENTOS COMERCIALES
- PRÁCTICA DE LA TRADUCCIÓN 2
- ORIGEN Y EVOLUCIÓN DEL ESPAÑOL Y DEL INGLÉS
- GESTIÓN Y MARKETING DE LA TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN
- LITERATURA UNIVERSAL

3ER AÑO

PRIMER SEMESTRE

- ÉTICA PROFESIONAL
- METODOLOGÍA DE LA INVESTIGACIÓN 1
- ELABORACIÓN Y GESTIÓN DE PROYECTOS 1
- TRADUCCIÓN DE TEXTOS LITERARIOS Y PERIODÍSTICOS
- TRADUCCIÓN DE TEXTOS , POLÍTICOS Y JURÍDICOS
- HISTORIA DEL COMERCIO INTERNACIONAL
- PRÁCTICA DE LA INTERPRETACIÓN 2
- PRAGMÁTICA Y ANÁLISIS DEL DISCURSO

SEGUNDO SEMESTRE

- TESIS 1
- COSMOVISIÓN CRISTIANA
- PRÁCTICA DE LA TRADUCCIÓN 3
- GESTIÓN PRESUPUESTARIA
- FILOSOFÍA DEL LENGUAJE
- REDACCIÓN COMERCIAL
- TEORÍAS LITERARIAS
- LÓGICA

4TO AÑO

PRIMER SEMESTRE

- TESIS 2
- PRÁCTICA DE LA INTERPRETACIÓN 3
- TECNOLOGÍA EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN
- TRADUCCIÓN DE TEXTOS MÉDICOS Y CIENTÍFICOS
- HISTORIA DE LA CULTURA PARAGUAYA
- POLÍTICA Y LEGISLACIÓN DE LA TRADUCCIÓN
- REDACCIÓN DE TEXTOS CIENTÍFICOS
- INVESTIGACIÓN LITEROLINGÜÍSTICA

SEGUNDO SEMESTRE

- TUTORÍA DE TRABAJO DE GRADO

REQUISITOS DE INGRESO

- **Necesario para cursar:** Nivel de inglés B1 y realizar el examen de ingreso.

- **Fecha límite de inscripción al examen:**
15 de marzo de 2026

- **Fechas de Examen de Ingreso:**
16 de diciembre [Gratis]
27 de enero [Costo: G. 70.000]
17 de marzo [Costo: G. 70.000]

IMPACTAR

PERFIL DEL EGRESADO

EGRESADO DE LA CARRERA TENDRÁ LA

Capacidad para comprender y transmitir mensajes de manera efectiva entre diferentes culturas, adaptando el lenguaje y la interpretación según las necesidades y contextos específicos. Capacidad para investigar, analizar y evaluar información de diversas fuentes para garantizar la precisión y la calidad en los procesos de traducción e interpretación. Dominio de herramientas tecnológicas y software especializado para la traducción e interpretación, así como capacidad para adaptarse y utilizar nuevas tecnologías emergentes en el campo.

CAMBiar

TRASCENDER

TRASCENDER



CAMBiar

IMPACTAR

PERSPECTIVA LABORAL

OPORTUNIDADES QUE DA LA CARRERA:

Los graduados de una licenciatura en Traducción e Interpretación pueden encontrar oportunidades laborales en una amplia gama de sectores, incluyendo agencias de traducción, empresas multinacionales, organismos internacionales, instituciones gubernamentales, medios de comunicación, editoriales, entre otros. Su labor se extiende a la traducción escrita de documentos oficiales, técnicos, comerciales y literarios, así como a la interpretación en reuniones de negocios, conferencias, eventos internacionales y servicios públicos.

CAMBiar

TRASCENDER

IMPACTAR



CAMBiar

¡POSTÚLATE A LAS BECAS!

1. Beca Institucional - Brinda hasta 50% de Beca

El otorgamiento de las becas institucionales se regirá por un sistema de puntuación establecido por la Universidad Evangélica del Paraguay - Campus Gutenberg.

Cada variable evaluada en el proceso de postulación posee un puntaje previamente definido. La suma de los puntajes obtenidos por el postulante determinará el porcentaje de beca a ser adjudicado.

En caso de que los puntajes excedan los cincuenta (50) puntos se establece que el máximo de porcentaje de beca a otorgar en la modalidad es de 50%.

Solo debes completar el formulario y seguir los pasos para el análisis.

CLIK AQUÍ PARA MÁS INFO

2. Beca Cooperación Servicio

La Beca de Cooperación-Servicio está dirigida a estudiantes que requieran un beneficio superior al 50% del arancel. El postulante deberá expresar esto al Departamento de Admisiones que notificará la necesidad de reevaluación del formulario a la Administración. La presente modalidad de beca consiste en comprometerse a realizar un tipo de servicio al Campus Gutenberg de la Universidad Evangélica del Paraguay que será determinado por la Administración.



CONVOCATORIA 2026

PARA MÁS INFO
CONTACTANOS **CLICK AQUÍ**